

13220

PIR: 1330/20/10

16.12.2020

VÁLLALKOZÁSI KERETSZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről

Budapest Főváros III. Kerület, Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat

székhely: 1033 Budapest, Fő tér 3.

képviselő: Dr. Kiss László polgármester

adószám: 15735667-2-41

törzsszám: 735667

KSH jelzőszám: 15735667-8411-321-01

pénzforgalmi szolgáltató neve: Raiffeisen Bank Zrt.

fizetési számla száma: 12001008-00131713-00100007

mint megrendelő (a továbbiakban: **Megrendelő, Önkormányzat**)

másrészről a

Key Price Korlátolt Felelősségű Társaság

székhely: 1201 Budapest, István köz 1. fszt. 15.

képviselő: [redacted] vezető

cégjegyzék szám: [redacted]

adószám: 26146968-2-43

pénzforgalmi szolgáltató neve: CIB Bank Zrt.

fizetési számla száma: 10700512-70565173-51100005

mint vállalkozó (a továbbiakban **Vállalkozó**)

együttes említésük esetén Felek között, az alulírott helyen és időpontban, az alábbi feltételek szerint.

1. Előzmények:

1.1. Felek rögzítik, hogy a Megrendelő az önkormányzati kommunikációs feladatainak ellátásával összefüggésben 2020.06.19. napján „Önkormányzati újság legyártása terjesztéssel” elnevezéssel TED 2020/S 120-292285 számon és EKR000396282020 azonosítószámon uniós nyílt közbeszerzési eljárást indított (a továbbiakban: Közbeszerzési eljárás) a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLI. törvény (a továbbiakban: Kbt.) 81.§-ának rendelkezései alapján.

1.2. Felek tudomásul veszik, a közbeszerzés tárgya alapján megrendelt kiadványok (újság és adott esetben mellékletei) (a továbbiakban együttesen: kiadványok) a Budapest Főváros III. Kerület, Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat gondozásában, annak kifejezett hozzájárulásával kerül kiadásra, az Önkormányzat és intézményei működésével, jogszabályban meghatározott feladataival kapcsolatos tartalommal.

1.3. Az 1.1. pontban meghatározott közbeszerzési eljárásban a Megrendelő számára a legkedvezőbb érvényes ajánlatot (1. melléklet) a Vállalkozó tette, akit a Megrendelő erre tekintettel a közbeszerzési eljárás nyertesévé nyilvánított, a Pénzügyi, Tulajdonosi és

Vagyonynyilatkozat-kezelő Bizottság 197/2020. (VIII.27.) határozata alapján az alábbi értékelési szempontok figyelembe vételével:

1. Ajánlati ár (nettó képzett ár, HUF-ban megadva) súlysám: 70
2. M.2.3. pont szerinti szakember többlet tapasztalata (min. 0 hó, max 36 hónap) súlysám: 10
3. M.2.2. pont szerinti szakember többlet tapasztalata (min. 0 hó, max 36 hónap) súlysám: 10
4. Az M.3.4. pont szerinti ragasztó-kötő berendezés összehordó állomásainak száma (min. 12, max. 24 állomás) súlysám: 10

1.4. A Felek rögzítik, hogy a jelen Keretszerződést a fentiekben meghatározott közbeszerzési eljárás eredményeként, az eljárást megindító felhívás, a közbeszerzési dokumentumok és a Vállalkozó által benyújtott ajánlat tartalma szerint kötik meg, amelyben foglaltakhoz kötve vannak. A közbeszerzési eljárás során keletkezett fenti dokumentumok jelen Keretszerződés elválaszthatatlan részét képezik, annak fizikai csatolása nélkül is. Amennyiben a jelen Keretszerződés tartalma a teljesítés során bármely okból vitatottá válna, annak értelmezése során a fenti dokumentumokat kell figyelembe venni.

2. A szerződés tárgya:

2.1. Megrendelő jelen Keretszerződés keretében megrendeli Vállalkozótól az eljárást megindító felhívásban és a közbeszerzési dokumentumban foglaltaknak, a hatályos jogszabályoknak, valamint a jelen Keretszerződésben meghatározottaknak megfelelően a műszaki leírásban szereplő Budapest Főváros III. Kerület, Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat kerületi tájékoztató kiadványának (újság) – és opcionálisan mellékleteinek - szerkesztésére, legyártására és terjesztésére vonatkozó feladatokat. Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy jelen szerződésben rögzített tevékenységet folyamatos rendelkezésre állásának biztosításával, a legmagasabb színvonalon végzi el.

2.2. Vállalkozó kijelenti, hogy a szolgáltatással kapcsolatos összes körülményt, feltételt, előírást az ajánlattételt megelőzően részletesen megvizsgálta, ezek alapján a 2.1. pontban részletezett feladat elvégzését részleteiben megismerte. Kijelenti, hogy az árfolyamváltozásokkal kapcsolatos kockázatokat felmérte, és arra a vállalkozói díj teljes mértékben fedezetet nyújt, és az ajánlatában megadott ajánlati árat - az 5.13. pontban részletezettek kivételével - nem módosíthatja.

2.3. Vállalkozó a jelen keretszerződés teljesítése során köteles betartani a tevékenységére vonatkozó jogszabályokat, szabványokat, technológiai előírásokat, valamint a szakmai szokások figyelembevételével eljárni és valamennyi egyéb szerződéses kötelezettségét szerződésszerűen teljesíteni.

2.4 Megrendelő a keretszerződés időtartama alatt naptári évente 22 (huszonkettő) alkalommal – alkalmanként egyedi megrendelések útján 75.000 példányban - jogosult megrendelni Vállalkozótól az „Óbuda” c. újság – és adott esetben mellékletei - szerkesztését,

legyártását és terjesztését (lapszámot) a Műszaki leírásban foglalt feltételek szerint. Megrendelő fenntartja a jogot, hogy adott naptári évben opcionálisan további 6 lapszámot – és adott esetben mellékleteit - rendeljen meg és gyártasson le Vállalkozó által a Műszaki leírásban foglalt feltételek szerint.

2.5 Jelen keretszerződés első naptári évére (2021. évre) vonatkozó 22 lapszámnak megfelelő lapzártákat és megjelenési dátumokat a keretszerződés 3. melléklete tartalmazza. Az első naptári évet követően, az adott tárgyévre vonatkozó lapzárták és megjelenési dátumokat Megrendelő a tárgyévet megelőző év november 15. napjáig köteles megküldeni Vállalkozó részére.

2.6. Megrendelő fenntartja a jogot arra, hogy az egyes megjelenések dátumát megváltoztathassa, amennyiben azt 3 (három) munkanappal a nyomdai anyag tervezett lapzártá előtt jelzi Vállalkozó felé.

3. A szerződés időtartama:

Felek jelen keretszerződést 60 hónap határozott időre kötik. A teljesítés kezdő időpontja: 2021. január 1. napja.

4. Szerződés teljesítés helye:

Budapest III. kerület közigazgatási területe.

5. Vállalkozói díj, fizetési feltételek:

5.1. Megrendelő kijelenti, hogy a keretszerződés időtartama alatt Budapest Főváros III. Kerület, Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat, mint Költségviselő költségvetésében az adott költségvetési években a jelen Keretszerződés pénzügyi teljesítéséhez szükséges mértékű keretösszeget fog biztosítani a feladatok elvégzése érdekében. A keretösszeg mértéke nettó 71.250.000,- Ft/év + Áfa, azaz nettó 356.250.000 forint + ÁFA/5 év. Az általános forgalmi adó a mindenkor hatályos jogszabályok szerint kerül megállapításra.

5.2. Az adott évre vonatkozó keretösszeg megállapítására Budapest Főváros III. Kerület Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat költségvetésében az adott évben tervezett kiadványok mennyisége, jellege alapján kerül sor. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy a Budapest Főváros III. Kerület Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat nem köteles az adott évre vonatkozó 5.1. pont szerinti keretösszeget kimeríteni. Megrendelő évente kizárólag 22 alkalommal megrendelésre kerülő és 75.000 példányszámban megjelentetendő újságra – mellékletek nélkül - vállal kötelezettséget, az újság mellékleteire és az opcionálisan meghatározott évi 6 alkalommal történő megjelenésre nincs megrendelési kötelezettsége.

5.3. A vállalkozói díj tartalmazza Vállalkozónak a jelen Keretszerződés szerinti feladat végzése során felmerülő mindennemű költségét, ezáltal Vállalkozó Megrendelővel szemben további díjat és költséget nem érvényesíthet. Megrendelő előleget nem biztosít.

5.4. A keretszerződési időszakon belül a kiadványok nyomdai előkészítése és nyomdai gyártása, valamint a megjelentetni kívánt kiadványok szövegének és képeinek szerkesztése eseti, periodikus vagy rendszeres jellegű megrendelések formájában kerül meghatározásra Megrendelő által az igény felmerülésének megfelelően a Vállalkozó ajánlatában és a jelen keretszerződés 2. számú mellékletét képező részletes ártáblázatban meghatározott egységárak és a jelen Keretszerződésben rögzített feltételek alapján.

5.5. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy Megrendelő által meghatározott feladatokat munkamegrendelés útján rendeli meg a Vállalkozótól a jelen Keretszerződés 6.3. pontjában foglaltak szerint.

5.6. A felek megállapodnak abban, hogy jelen keretszerződésben foglalt feladatok elszámolása az eseti megrendelőben rögzített mennyiség alapján történik, a közbeszerzési eljárás keretében tett nyertes ajánlatában, és a jelen szerződés 2. számú mellékletét képező részletes ártáblázatban rögzített egységárak alapján. Vállalkozó számla kiállítására megrendelésenként jogosult utólag, a Megrendelő által kiállított teljesítés igazolás birtokában. Megrendelő a szerződés teljesítésének elismeréséről (teljesítésigazolás) vagy az elismerés megtagadásáról legkésőbb a Vállalkozó teljesítésétől vagy az erről szóló írásbeli értesítés kézhezvételétől számított tizenöt napon belül írásban köteles nyilatkozni.

5.7. A vállalkozói díjat az adott megrendelésre vonatkozóan a Kbt. 135. § (1) bekezdése alapján igazolt, szerződésszerű teljesítést követően - az adózás rendjéről szóló 2017. évi CL. törvény figyelembevételével – a Megrendelő forintban (HUF) a Vállalkozó jelen keretszerződésben rögzített fizetési számlájára történő átutalással teljesíti - a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (a továbbiakban: Ptk.) 6:130 § (1) és (2) bekezdés szerint, a számla kézhezvételét követő 30 napos fizetési határidővel. Megrendelő köteles fogadni és feldolgozni az olyan elektronikus számlákat, amelyek megfelelnek az EN 16931-1:2017 számú európai szabványnak és az Európai Bizottság által e szabványhoz az Európai Unió Hivatalos Lapjában közzétett szintaxislistának.

5.8. Vállalkozó a számla késedelmes kiegyenlítése esetén a Ptk. 6:155. § (1) bekezdése szerinti késedelmi kamatot érvényesíthet.

5.9. A számlát a Budapest Főváros III. Kerület Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat (1033 Budapest, Fő tér 3.) nevére és címére kell kiállítani és megküldeni.

5.10. A számla hivatalos átvétele Budapest Főváros III. Kerület Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat székhelyén történik.

5.11. A kötelezettségvállalás fedezete a szerződéses időszakban a Budapest Főváros III. Kerület Óbuda-Békásmegyer Önkormányzat költségvetésében a Polgármesteri és Testületi Hatáskör / Lapkiadás előirányzat terhére áll rendelkezésre. Megrendelő részéről a szakmai teljesítést a Társadalmi Kapcsolatok Főosztály, Kommunikációs Osztályának

osztályvezetője, igazolja, a kifizetés engedélyezésére és egyéb jognyilatkozat-tételre a jegyző jogosult.

5.12. Vállalkozó kijelenti, hogy nem fizet, illetve számol el a Keretszerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, amelyek a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont ka)-kb) alpontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és amelyek a Vállalkozó adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak.

5.13. Felek megállapodnak abban, hogy a jelen keretszerződés 60 hónap határozott időtartamára tekintettel a Vállalkozó jogosult a vállalkozói díj mértékét minden évben felülvizsgálni és a tárgyévet megelőző év július 1-én érvényes, a Magyar Nemzeti Bank által (www.mnb.hu oldalon) hivatalosan közzétett jegybanki alapkamat mértékével növelni. Az első felülvizsgálat legkorábban 2022. január 1-ét követően történhet. A vállalkozói díj emelkedését csak a felülvizsgálatot követően kiállított teljesítés igazolás alapján kiállított számla esetében jogosult Vállalkozó érvényesíteni. A felülvizsgálat tényéről, illetve a díjak változásáról és annak mértékéről Vállalkozó köteles írásban tájékoztatni Megrendelőt. Megrendelő a tájékoztatást köteles tudomásul venni. A tudomásulvétel a tájékoztatás közlését követő 30 naptári napot követően hallgatással is bekövetkezik.

5.14. Megrendelő tudomásul veszi, hogy az általa megrendelt „Óbuda” c. kiadványban Vállalkozó – a hatályos jogszabályok figyelembevételével – fizetett, vagy ingyenes hirdetéseket jelentethet meg. A megjelentetett hirdetések terjedelme azonban egyetlen lapszámban sem haladhatja meg a Megrendelő által megrendelt adott lapszám terjedelmének 25%-át.

5.15. Vállalkozó köteles az 5.14. pontban szereplő hirdetésekkel kapcsolatos összes költség viselésére – beleértve a többlet grafikai szolgáltatást, nyomdai gyártást, személyes kézbesítés útján történő terjesztést is. Vállalkozó a hirdetések vonatkozásában a Megrendelő felé semmilyen jogcímen követelést, vagy ellenszolgáltatást nem érvényesíthet – kivéve, ha a Vállalkozó által a vonatkozó jogszabályok szerint közzétett hirdetési díjakon a Megrendelő hirdetést vásárol, amely vásárlás azonban nem tárgya a jelen szerződésnek.

5.16. A hirdetésekből befolyó bevétel Vállalkozó saját bevétele.

6. Szerződés teljesítésével kapcsolatos rendelkezések

6.1. Vállalkozó kijelenti, hogy a Keretszerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét a Megrendelő számára megismerhetővé teszi, változás esetén és a Kbt. 143. § (3) bekezdése szerinti ügyletekről Megrendelőt haladéktalanul értesíti.

6.2. Felek a jóhiszeműség és tisztesség követelményének megfelelően, kölcsönösen együttműködve kötelesek eljárni, és valamennyi, a teljesítés szempontjából releváns tényről egymást értesíteni. Felek a Keretszerződés teljesítése során a következő személyeket jelölik ki kapcsolattartóként:

Megrendelő részéről:

- név
- tel.s
- e-m

és

- név:
- tel:
- e-mail

Vállalkozó részéről:

- név:
- tel.s
- e-mail cím.

A kapcsolattartó személyében vagy elérhetőségében bekövetkező változásáról a Felek kötelesek egymást írásban értesíteni, az értesítés elmulasztásából eredő kockázatot a mulasztó fél viseli.

6.3. Megrendelő a megrendelés során Vállalkozó keypricekft@gmail.com e-mail címére megrendelést küld, mely megrendelés az egyéb fontos információk mellett tartalmazza legalább:

- a megrendelés tárgyát képező kiadvány(ok) megnevezését;
- a kiadvány(ok)ban megjelentetni kívánt tartalmat elektronikus és/vagy elektronikusan szerkeszthető formában,
- adott esetben a kiadvány(ok) mellékletét,
- a kiadvány(ok) és esetlegesen mellékletének, mennyiségét,
- az elkészített kiadvány(ok) tervezete jóváhagyásra küldésének időpontját,
- a kiadvány(ok) végleges elkészítésének határidejét
- a kiadvány(ok) teljesítésének helyét,
- a kiadvány(ok) terjesztésére vonatkozó feltételeket.

6.4. Amennyiben a Keretszerződés teljesítése során Vállalkozó oldalán olyan körülmény áll elő, amely a szerződésszerű teljesítést akadályozza, a Vállalkozó erről Megrendelőt azonnal szóban, és haladéktalanul írásban értesíti, megjelölve a teljesítés várható időpontját és a késedelem okát.

6.5. Vállalkozó köteles a megrendelést visszaigazolni 1 munkanapon belül. A visszaigazolás tartalmazza – Vállalkozó ajánlatában rögzített egységárak alapján - a megrendelésben megadott mennyiségre vonatkozó árat. Vállalkozó köteles - folyamatos egyeztetés mellett - a megjelentetni kért tartalmat szerkeszteni, és azt Megrendelővel jóváhagytatni. Ennek érdekében Vállalkozó az elkészült kiadványtervezetet elektronikus úton (e-mailen) megküldeni köteles Megrendelő részére. Megrendelő köteles a kiadványtervezet tartalmát ellenőrizni, észrevételt tenni és/vagy jóváhagyni.

6.6. Vállalkozó felelősséget vállal, hogy a feladata ellátása során, különösen a kiadványokban, szereplő személyek tekintetében fennálló személyiségi jogok nem sérülnek, ilyen jellegű esetleges jogsértést jelzi Megrendelő felé.

6.7. Vállalkozó köteles a jelen keretszerződés 1. számú mellékletében meghatározott hordozófelület típus szerinti próbanyomatot (próbapéldány) készíteni és azokat a jelen keretszerződés aláírásával egyidejűleg átadni Megrendelő részére a teljesítés során Megrendelő által végzett minőségellenőrzéshez kapcsolódóan. Vállalkozó felelősséget vállal, hogy a szerződés teljes időtartama alatt minden kiadványt a jelen Keretszerződés aláírásával egyidőben Megrendelőnek átadott próbanyomat szerinti minőségben állítja elő. Megrendelő a teljesített kiadványok minőségét a jelen keretszerződés 1. számú mellékletét képező Műszaki leírásban foglaltak szerint minőségellenőrzi.

6.8. Megrendelő köteles:

- a díjat esedékességgel a jelen Keretszerződésben foglaltak szerint Vállalkozónak megfizetni.
- a körülmények által lehetővé tett legrövidebb időn belül — amennyiben az különösen a hiba jellegét tekintve lehetséges és elvárható, lehetőség szerint az átadás-átvétel során — köteles meggyőződni arról, hogy a teljesítés megfelelő-e a Keretszerződésben meghatározott feltételeknek. A Megrendelő a teljesítéssel kapcsolatban esetlegesen észlelt hibát köteles annak felfedezése után a Vállalkozóval haladéktalanul közölni, egyben szavatossági igényét megjelölni.
- Megrendelő köteles dokumentálni a Keretszerződés teljesítésére vonatkozó adatokat, ennek keretében köteles ellenőrizni és dokumentálni azon szerződéses kötelezettségek teljesítését, amelyeket a Közbeszerzési eljárásban az értékelés során figyelembe vett, valamint minden, a Keretszerződésben foglaltaktól eltérő teljesítést, annak okait és - adott esetben - a szerződésszegéssel kapcsolatos igények érvényesítését.
- Megrendelő köteles a Közbeszerzési Hatóságnak bejelenteni, ha a Vállalkozó szerződéses kötelezettségét súlyosan megszegte és ez a szerződés felmondásához vagy elálláshoz, kártérítés követeléséhez vagy a Keretszerződés alapján alkalmazható egyéb jogkövetkezmény érvényesítéséhez vezetett, valamint ha a Vállalkozó olyan magatartásával, amelyért felelős, részben vagy egészben a szerződés lehetetlenülését okozta. A bejelentésnek tartalmaznia kell a szerződésszegés leírását, az annak alapján alkalmazott jogkövetkezményt, valamint azon dokumentumokat, amelyek alapján megállapítható, hogy a Vállalkozó a szerződésszegést nem vitatta, vagy, hogy sor került-e a szerződésszegés vonatkozásában perindításra. Perindítás esetén a Megrendelő köteles a Közbeszerzési Hatóságnak megküldeni a pert lezáró jogerős határozatot.
- Megrendelő köteles a Közbeszerzési Hatóságnak bejelenteni a Vállalkozó szerződéses kötelezettségének jogerős bírósági határozatban megállapított megszegése esetén a szerződésszegés tényét, leírását, lényeges jellemzőit, beleértve azt is, ha a szerződésszegés a szerződés felmondásához vagy a Keretszerződéstől való elálláshoz, kártérítés követeléséhez vagy a Keretszerződés alapján alkalmazható

egyéb szankció érvényesítéséhez vezetett, valamint ha a Vállalkozó olyan magatartásával, amelyért felelős, (részben vagy egészben) a szerződés lehetetlenülését okozta.

7. A szerződést biztosító mellékkötelezettségek:

7.1. Késedelmi kötbér:

Késedelmes teljesítés esetére – amennyiben az a Vállalkozónak felróható okból következett be – a Felek a Vállalkozót terhelő késedelmi kötbérfizetési kötelezettségben állapodnak meg. A késedelmi kötbér mértéke naponta 50 000,- Ft, azaz ötvenezer forint a késedelem minden megkezdett napjára vonatkozóan, maximuma a késedelemmel érintett munkamegrendelőben foglalt feladat nettó vállalkozói díjának 20%-a.

7.2. Hibás teljesítési kötbér:

Amennyiben a Vállalkozó neki felróható okból hibásan teljesít és a hiba nem javítható ki, abban az esetben hibás teljesítési kötbér fizetésére köteles. A hibás teljesítési kötbér mértéke a hibás teljesítéssel érintett megrendelés nettó vállalkozói díjának 20%-a.

7.3. Meghiúsulási kötbér:

Amennyiben a Keretszerződés teljesítése a Vállalkozónak felróható okból akár az eseti munkamegrendelés teljesítésére, akár az egész szerződésre vonatkozóan meghiúsul, úgy Megrendelő meghiúsulási kötbér érvényesítésére jogosult. A meghiúsulási kötbér alapja a meghiúsulással érintett munkamegrendelés nettó összegének 20%-a.

7.4. Megrendelő a kötbérkövetelését írásbeli felszólítás útján érvényesítheti, melynek a Vállalkozó köteles a kézhezvételtől számított 5 munkanapon belül maradéktalanul eleget tenni. Amennyiben a Vállalkozó a felhívás kézhezvételét követő 3 munkanapon belül érdemi – indoklással és bizonyítékokkal alátámasztott – kimentést nem tesz, akkor a kötbérkövetelés a Vállalkozó részéről elismertnek tekinthető és ezzel beszámíthatóvá válik, a Kbt. 135.§ (6) bekezdésében rögzített feltételek teljesülése esetén válik érvényesíthetővé.

7.5. Szavatosság: Vállalkozó szavatol azért, hogy a jelen Keretszerződés tárgyát képező szolgáltatásokat jogosult nyújtani, illetve tevékenységet jogosult folytatni. Vállalkozó szavatossággal tartozik azért, hogy a szolgáltatás eredményére vonatkozóan harmadik személynek nincsen olyan joga, amely Megrendelő jogainak gyakorlását akadályozná vagy korlátozná.

7.6. Vállalkozónak a jelen keretszerződés hatálya alatt rendelkeznie kell érvényes, a Megrendelőt is, mint kedvezményezettet feltüntető nyomdai tevékenység ellátására vonatkozó összkockázati felelősségbiztosítással, amelynek biztosítási eseményenkénti (egyedi hiba) limit összege legalább 5.000.000 forint/káresemény, és az általános (harmadik félnek okozott kár) felelősségbiztosítási része legalább 50.000.000 forint/év limit összeget foglal magában.

7.7. A biztosítási kötvény másolatát Vállalkozó köteles a Szerződés aláírásakor a Megrendelő részére átadni, amely a Keretszerződés 4. sz. mellékletét képezi. Ennek hiányában a Keretszerződés, mindaddig nem lép hatályba, ameddig Vállalkozó az előírt tartalmú, érvényes biztosítási kötvény másolatát Megrendelő részére át nem adja.

7.8. Amennyiben a Vállalkozó felszólítás ellenére, a felszólításban kitűzött póthatáridőben sem tesz eleget a biztosítási szerződés megkötésére és a biztosítási kötvény átadására vonatkozó kötelezettségének, a Megrendelő jogosult a keretszerződéstől elállni és az elállással összefüggő igényeit a Vállalkozóval szemben érvényesíteni.

7.9. Amennyiben a Keretszerződés hatálya alatt a felelősségbiztosítás érvényessége megszűnik, vagy amennyiben a 7.6. pontban meghatározott limitösszeget (akár egyenként, vagy együttesen is) nem éri el, a Megrendelő jogosult a Keretszerződést azonnali hatállyal felmondani.

8. Alvállalkozó igénybevétele

8.1. Vállalkozó által megjelölt alvállalkozók, kizárólag a megjelölt feladatok tekintetében működhetnek közre.

8.2. Vállalkozó alvállalkozót a Kbt. 138. § rendelkezései alapján jogosult igénybe venni. Vállalkozó az igénybe vett alvállalkozóért (teljesítési segéd) úgy felel, mintha az alvállalkozói (teljesítési segédei) által végzett munkákat saját maga végezte volna el. A jogosulatlanul igénybe vett alvállalkozók vonatkozásában azon hátrányos következményekért is felel, ami ezen alvállalkozók (teljesítési segédek) igénybevétele nélkül nem következett volna be.

9. A Szerződés módosítása

9.1. Felek rögzítik, hogy jelen Keretszerződés kizárólag írásban módosítható, figyelembe véve a Kbt. 141. § bekezdéseiben foglaltakat.

9.2. A szerződő Felek személyében történő változás kizárólag a Kbt. 139. § rendelkezési szerint következhet be.

10. Titoktartás – nyilvánosság

10.1. Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy a jelen Keretszerződés teljesítése kapcsán tudomására jutott bármely tény, adatot és információt bizalmasan kezel, ezen tényeket, adatokat és információkat sem megbízatásának ideje alatt, sem azt követően nem hozza illetéktelen harmadik személy tudomására. Felek a jelen pont szerinti kötelezettségekről kötelesek megfelelő tájékoztatást adni az érintett munkavállalóik, esetleges teljesítési segédek részére.

10.2. A Keretszerződés aláírásával Felek kötelezik magukat arra, hogy a Szerződés teljesítése során tudomásukra jutott adatokat, információkat, üzemi és üzletpolitikai eseményeket és/vagy a vonatkozó hatályos jogszabályok —különösen az információs önrendelkezési jogról és információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény — rendelkezései értelmében személyre vonatkozó védett adatokat üzleti titokként kezelik, azokat harmadik félnek nem adják ki, azokat csak a Keretszerződés teljesítéséhez szükséges mértékben, a hatályos jogszabályokat betartva használják. Ezt a rendelkezést a feladatok ellátásában közreműködő munkatársaik, esetleges teljesítési segédek is kötelesek betartani. Az információk és adatok üzleti titokként történő kezelésére vonatkozó kötelezettség a Feleket a Keretszerződés megszűnését követően határozatlan ideig terheli. Kivételt képez ez alól azon adatok összessége, amely a Kbt. vagy más jogszabályok szerint nyilvános adatnak minősül.

10.3. A titoktartási kötelezettség megszegéséből eredő kárért az ezért felelős fél kártérítési kötelezettséggel tartozik.

11. Szerződés felmondása, megszűnése

11.1. Jelen keretszerződés 3. pontja szerinti határozott időtartamra jött létre. Azok a jelen keretszerződés alapján fennálló jogok és kötelezettségek, amelyeknek természetüknél fogva továbbra is fennmaradnak – különös tekintettel a titoktartási kötelezettségre vonatkozó rendelkezésekre –, a jelen keretszerződés megszűnését követően is hatályban maradnak.

11.2. Megrendelő a Keretszerződést felmondhatja, vagy - a Ptk.-ban foglaltak szerint - a szerződéstől elállhat, ha:

- a) feltétlenül szükséges a Keretszerződés olyan lényeges módosítása, amely esetében a Kbt. 141. § alapján új közbeszerzési eljárást kell lefolytatni;
- b) a Vállalkozó nem biztosítja a Kbt. 138. §-ban foglaltak betartását, vagy Vállalkozó személyében érvényesen olyan jogutódlás következett be, amely nem felel meg a Kbt. 139. §-ban foglaltaknak; vagy
- c) az EUMSZ 258. cikke alapján a közbeszerzés szabályainak megszegése miatt kötelezettségszegési eljárás indult vagy az Európai Unió Bírósága az EUMSZ 258. cikke alapján indított eljárásban kimondta, hogy az Európai Unió jogából eredő valamely kötelezettség tekintetében kötelezettségszegés történt, és a bíróság által megállapított jogsértés miatt a szerződés nem semmis.

11.3. Megrendelő köteles a Keretszerződést felmondani, vagy - a Ptk.-ban foglaltak szerint - attól elállni, ha a Keretszerződés megkötését követően jut tudomására, hogy Vállalkozó tekintetében a közbeszerzési eljárás során kizáró ok állt fenn, és ezért ki kellett volna zárni őt a közbeszerzési eljárásból.

11.4. Megrendelő jogosult és egyben köteles a Keretszerződést felmondani - ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a Keretszerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon -, ha

a) a Vállalkozóban közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes szervezet, amely tekintetében fennáll a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontjában meghatározott feltétel;

b) a Vállalkozó közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személyben vagy személyes joga szerint jogképes szervezetben, amely tekintetében fennáll a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontjában meghatározott feltétel.

11.5. A 11.1.-11.4. pontban foglaltak szerinti megszűnés illetve felmondás esetén Vállalkozó a szerződés megszűnése előtt már szerződésszerűen teljesített szolgáltatás pénzbeli ellenértékére jogosult.

11.6. Súlyos szerződésszegésnek minősül Vállalkozó részéről különösen, ha

- Vállalkozó jelen Keretszerződés szerinti tevékenysége során, neki felróható okból a Megrendelő érdekei igazoltan sérülnek, illetve őt kár éri;
- a Keretszerződés a Vállalkozónak felróható okból akár az eseti munkamegrendelés teljesítésére, akár az egész szerződésre vonatkozóan lehetetlenül;
- a jelen Keretszerződés aláírásával egyidejűleg átadott próbanyomathoz képest a Megrendelő által kiadott Munkamegrendelőben foglalt kiadvány mintanyomata rosszabb minőségű az adott naptári évben kettőnél több alkalommal.
- a terjesztési feladatok esetében, terjesztésellenőrzési jegyzőkönyv alapján bizonyíthatóan az adott naptári évben négynél több alkalommal hibás teljesítés történt;
- Vállalkozó a jelen Keretszerződés 10. pontjában szabályozott titoktartási kötelezettségét súlyosan vagy ismételten megszegi.
- szakmai felelősségbiztosítását a szerződés hatálya alatt megszünteti, vagy annak éves és/vagy káreseményenkénti limit összege a jelen keretszerződésben meghatározott mérték alá csökken.

Ebben az esetben Megrendelő jogosult jelen szerződés 7.2. pontjában meghatározott meghírusulási kötbért érvényesíteni, és jelen keretszerződést azonnali hatállyal felmondani, továbbá érvényesítheti a szerződésszegésből eredő egyéb jogait is.

11.7. Megrendelő részéről súlyos szerződésszegésnek minősül különösen:

- ha 60 naptári napon túli fizetési késedelembe esik
- ha valamely Keretszerződés szerinti együttműködési kötelezettségét megsérti, így különösen azon intézkedések megtételének elmulasztása, vagy megtagadása, amelyek szükségesek ahhoz, hogy a Vállalkozó szerződésszerűen teljesíthessen.

11.8. Bármelyik fél jogosult továbbá a Keretszerződést azonnali hatállyal felmondani vagy jogosult elállni a Keretszerződéstől a teljesítés megkezdését megelőzően, amennyiben a másik fél ellen csőd-, felszámolási-, vagy végelszámolási eljárás lefolytatását kezdeményezi bármely hitelezője vagy saját maga az arra illetékes bíróság előtt, kivéve a Cstv. 11. § (2) bekezdésében foglaltakat, illetve a másik fél egyéb módon megszüntetésre kerül vagy ellene megszüntetésére irányuló eljárás indul. Az azonnali hatályú felmondás vagy az elállás írásbeli indokolt egyoldalú nyilatkozat útján közlendő a másik féllel. A Cstv. 11. § (2) bekezdés h) pontja alapján a Keretszerződéstől fizetési haladék időtartama alatt nem lehet

elállni, vagy azt nem lehet felmondani arra hivatkozással, hogy a szerződő fél csődeljárást kezdeményezett.

11.9. A felmondás – akár azonnali hatályú, akár rendes felmondás - kizárólag írásban történhet.

11.10. Jelen Keretszerződést bármely fél jogosult egyoldalúan is felmondani (rendes felmondás), indoklás nélkül. Ebben az esetben a felmondási idő a felmondásról szóló írásban történt értesítés másik Fél számára igazolt módon közölt átadás napját követő tárgyév utolsó napja.

11.11. Felek a fentieken túl közös megegyezéssel a jelen Keretszerződést bármikor megszüntethetik.

12. VIS MAIOR

12.1. A Felek nem sújthatók kártérítéssel, kötbérrel vagy a Keretszerződéstől elállással, továbbá kölcsönösen nem mondhatják fel a Keretszerződést, ha a késedelmes teljesítés vagy meghiúsulás vis maior eredménye. Jelen pont értelmezése szempontjából a vis maior olyan esetekre vonatkozik, mely a Felek akaratán kívül következik be, nekik fel nem róható. Ilyen esetek lehetnek különösen, de nem kizárólag sztrájk, háború, vagy forradalom, tűzeset, árvíz, járvány, karantén korlátozások. A vis maiornak közvetlen összefüggésben kell lennie a Felek tevékenységével és a bekövetkezett szerződésszegéssel.

12.2. Vis maiorra a Felek bármelyike csak akkor hivatkozhat, ha ajánlott levélben értesíti a másik Felet a vis maior tényéről, okáról és valószínű időtartamáról. Amennyiben egyik Fél egyéb irányú utasítást nem ad, a másik Félnak tovább kell teljesítenie szerződéses kötelezettségeit, amennyiben az ésszerűen lehetséges, és meg kell keresnie minden ésszerű alternatív módot a teljesítésre, melyet a vis maior esete nem gátol. Felek a tájékoztatás elmaradásából vagy késedelmes teljesítéséből eredő károkért felelnek.

13. Egyéb kikötések

13.1. A Vállalkozó nyilatkozik arról, hogy a Keretszerződés tárgyát képező tevékenység elvégzésére jogosult szervezet, a feladat elvégzéséhez szükséges végzettséggel, képesítéssel, az esetlegesen szükséges engedélyekkel rendelkezik, továbbá vállalja, hogy a Keretszerződés szerinti feladatok időben történő megkezdéséhez és elvégzéséhez szükséges valamennyi intézkedést megteszi, továbbá teljes mértékben együttműködik a Megrendelővel és a hatóságokkal.

13.2. Felek megállapodnak abban, hogy a Keretszerződésben foglalt munka teljesítése érdekében megismert dokumentációkat csak jelen Keretszerződés alapján, a vállalt feladat teljesítése érdekében használják fel.

13.3. Felek kijelentik, hogy a magyar jog hatálya alá tartozó jogi személyek, és hogy képviselőben nem korlátozott képviselőik útján a Keretszerződést jogosultak aláírni.

13.4. Vállalkozó a Keretszerződés aláírásával egyidejűleg - az államháztartásról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet 50. § (1a) bekezdésére is tekintettel - kijelenti, hogy a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3. §-a szerinti átlátható szervezetnek minősül. Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy átlátható szervezeti minőségében bekövetkezett változás esetén haladéktalanul tájékoztatja Megrendelőt. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy amennyiben nem átlátható szervezetnek minősül, a Megrendelő jogosult a Keretszerződést azonnali hatállyal felmondani, attól elállni - és egyéb felmerült kárának megtérítését követelni -, Vállalkozó kártalanítása nélkül.

13.5. Felek kijelentik, hogy a kapcsolattartók személyes adatait a Keretszerződésből fakadó kötelezettségek gördülékeny biztosítása, a zavartalan és gyors kapcsolatfelvétel és kommunikáció érdekében, a szerződéskötés jogalapján adták meg. A szerződés teljesítése során a Felek kötelezettséget vállalnak arra, hogy az az Európai Parlament és Tanács 2016. április 27-i (EU) 2016/679 rendeletének (GDPR) és az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvénynek megfelelően kezelik a tudomásukra jutott személyes adatokat, azokat csak a szerződés teljesüléséhez szükséges mértékig és a jogszabályi kötelezettség teljesítéséig tárolják, valamint tudomásul veszik, hogy a személyes adatok tekintetében az érintett fél kérésére az adatot utólag törlik. Felek a szerződés teljesítése során mindvégig adatkezelőnek minősülnek, a megadott személyes adatokat a vonatkozó szabályok szerint kezeli és védik.

13.6. Felek vállalják, hogy a személyes adatok kezelése során az érintett személyek esetén az esetleges adatkezelési incidenst a tudomásszerzést követő 24 órán belül igazolható módon a másik Fél tudomására hozzák. Felek a szerződés teljesítése során mindvégig adatkezelőnek minősülnek, a megadott személyes adatokat a vonatkozó szabályok szerint kezelik és védik.

13.7. Megrendelő tájékoztatja a Vállalkozót, hogy a jelen Keretszerződést a Kbt. 43. § (1) bekezdés rendelkezései alapján közzéteszi, és az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény rendelkezései alapján arról adatigénylés esetén egyéb módon is tájékoztatást ad.

13.8. Jelen Keretszerződésben nem vagy nem kellő részletességgel szabályozott kérdések tekintetében Felek a Kbt. és Ptk., valamint az újságírói, lapkiadási tevékenységre vonatkozó jogszabályok, különösen a sajtószabadságról és a médiatartalmak alapvető szabályairól szóló 2010. évi CIV. törvény rendelkezéseit kell – értelemszerűen – alkalmazni.

13.9. Felek esetleges vitás ügyeiket egyeztetés útján rendezik, mediátori ill. választott bírósági közreműködést nem vesznek igénybe. Ennek eredménytelensége esetén alávetik magukat a hatáskörébe tartozó esetekben a Budapesti II. és III. Kerületi Bíróság kizárólagos illetékességének.



13.10. Felek megállapodnak abban, hogy amennyiben jelen Keretszerződés bármely pontja kógens jogszabályba ütközne, vagy a közbeszerzési eljárás kötelező érvényű dokumentumának tartalmával ellentétes lenne, akkor jelen Keretszerződés fentieket sértő rendelkezése helyébe – minden további jogcselekmény, így különösen a Keretszerződés módosítása nélkül – a megsértett kötelező érvényű jogszabályi rendelkezés vagy közbeszerzési dokumentumi rendelkezés kerül.

13.11. Fentieket kell megfelelően alkalmazni, ha valamely kógens jogszabály akként rendelkezik, hogy valamely rendelkezése a Keretszerződés része és azt szövegszerűen a Keretszerződés nem tartalmazza (az adott rendelkezés a Keretszerződés részét képezi).

13.12. Jelen szerződés 2021. január 1. napján lép hatályba. A jelen Keretszerződést a Felek elolvasás és közös értelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt képviselőik útján jóváhagyólag írták alá 4 példányban, melyből 3 példány illeti meg a Megrendelőt, 1 példány pedig Vállalkozót.


Mellékletek:

1. számú melléklet: Műszaki leírás
2. számú melléklet: Nyertes ajánlattevő ajánlata
3. számú melléklet: 2021. évre vonatkozó lapzárták és megjelenések adatai
4. számú melléklet: átláthatósági nyilatkozat
5. számú melléklet: szakmai felelősségbiztosítás kötvény másolat


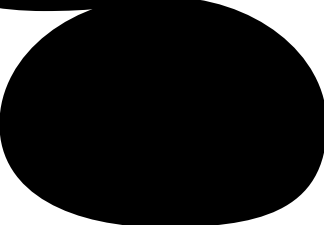
Budapest, 2020. 05. hó 30. napján


képviseli: 
Vállalkozó

Budapest, 2020. 05. hó 30. napján


Budaörsi Községi Önkormányzat
képviselében:
Dr. Kiss László polgármester
Megrendelő

Pénzügyi ellenjegyzés:


ellenjegyzés:
.....napján
egyzés:


A szerződésből egy példányt átadtam

2020




Műszaki leírás

„Önkormányzati újság legyártása terjesztéssel” tárgyú közbeszerzési eljárásban

Bevezetés:

Jelen beszerzés tárgya Ajánlatkérő, mint Önkormányzat közigazgatási területén belül az Ajánlatkérő feladatellátása során a kerületben élők tájékoztatását szolgáló, közéleti, kulturális, művészeti, sport és egyéb témájú egyszeri, periodikus, vagy rendszeresen – legalább évi 22 alkalommal, és opcionálisan további évi 6 alkalommal - alkalmanként 75.000 példányszámban megjelenő önkormányzati újság és adott esetben annak mellékleteinek szerkesztése, legyártása és kiadása terjesztéssel együtt, keretszerződés alapján. Ajánlattevő feladatát képezi ennek érdekében az az Ajánlatkérő tartalmi iránymutatása szerint - alábbiakban részletezett feltételeknek megfelelően - a tartalomgyártási, szövegszerkesztési, fotózási, a nyers képek utómunkálataival kapcsolatos feladatok ellátása, továbbá nyomdai előkészítés és nyomdai gyártás, valamint a kiadványok kézzel történő terjesztése Budapest Főváros, III. Kerület közigazgatási területén a Magyar Posta által nyilvántartott kerületi címhelyszámokra a „reklámújságot nem kér” jelzéssel ellátott címhelyekkel csökkentett címhelyekre.

Jelen Műszaki leírás részletezi az ajánlattevő által ellátott feladatok, és legyártandó, az Ajánlati lapon meghatározott (külön excel fájlban rendelkezésre bocsájtott) termékek és kapcsolódó szolgáltatások tartalmát, a hordozófelületek leírását és elvárt műszaki feltételeit.

Amennyiben a közbeszerzés tárgyának egyértelmű és közérthető meghatározása szükségessé tett meghatározott gyártmányú, eredetű, típusú dologra, eljárásra, tevékenységre, személyre, illetőleg szabadalomra vagy védjegyre való hivatkozást úgy a megnevezés csak a tárgy jellegének egyértelmű meghatározása érdekében történt, és a megnevezés mellé a „*vagy azzal egyenértékű*” kifejezést minden esetben oda kell érteni!

Ajánlatkérő jelen felhívásban és a műszaki leírásban rögzített szabvány, műszaki engedély, műszaki előírások, műszaki ajánlás, típus helyett azzal egyenértékű megajánlást is elfogad, az ajánlatban előforduló gyártmány, vagy típus megnevezés csak a tárgy jellegének egyértelmű meghatározása érdekében történt. Az egyenértékűséget ajánlattevőnek az ajánlatában igazolnia kell. (321/2015. (X. 30.) Korm. rendelet 46. § (5) bekezdése).

Részletes leírás:

U1 TÉTEL

Tartalomgyártási feladatok:

Közéleti, kulturális, művészeti, sport és egyéb témájú egyszeri, periodikus, vagy rendszeresen megjelenő önkormányzati újság és adott esetben mellékleteinek (a továbbiakban: kiadvány, vagy újság) előállításának és működtetésének megteremtése az Ajánlattevő szervezésében Ajánlatkérő tartalmi iránymutatása alapján.

Ezen belül: Kiadványokban szereplő tartalmak elkészítéséhez és megírásához szükséges az ajánlattételi felhívásban elvárt szakmai tapasztalattal rendelkező újságírók biztosítása az Ajánlatkérő által megadott témavázlat, tartalmi keretek alapján. Az Ajánlatkérő útmutatása

szerint Budapest Főváros, III. Kerület közigazgatási területén, vagy az Ajánlatkérő számára releváns, de nem Budapest Főváros, III. Kerület közigazgatási területén belül zajló eseményeken történő részvétel. A részvétel során helyszíni riportok, tudósítások, cikkek készítése. A kiadványokban a releváns eseményekről az Ajánlatkérő előzetes meghívót, tájékoztatást küld ajánlattevő részére, amely alapján Ajánlattevő gondoskodik az újságíró, fotós helyszíni részvételéről becsülten heti 10-12 alkalommal, de az újság megjelenésenként legfeljebb 25 alkalommal. Az ajánlati árat cm²-ben kifejezve úgy kell megadni, hogy az egy alkalommal történő megjelenésre vonatkozzon. Évente 22 alkalommal történik megjelenés. Ajánlatkérő opcionálisan jogosult megrendelni évente további 6 alkalommal a szolgáltatást az ajánlati lapon megadott árak szerint.

U2 TÉTEL

Szövegszerkesztési feladatok:

A U1 tétel során alkotott tartalmak importálása, vagy az Ajánlatkérő által megalkotott, elkészített tartalmak importálása, szükség szerint folytatása, befejezése. A tartalmak rovatokra bontása, cikkek címei, lead-ek, kenyérszövegek szerkesztése –rovatok, elrendezése mesteroldalakra Adobe CC program, vagy hasonló célra alkalmazható szoftver használatával, cikkek tördelése arculati fontkészlet alapján, szövegkeretek létrehozása és szerkesztése, szövegek tagolása, végleges szerkezet kialakítása és elrendezése, helyesírás ellenőrzés és hibajavítás. Ezt követően az Ajánlatkérő végleges jóváhagyását kell kérni a kész anyagok vonatkozásában. Ajánlatkérő jóváhagyását követően a végleges tartalom korrektúrázása. Az ajánlati árat cm²-ben kifejezve úgy kell megadni, hogy az egy alkalommal történő megjelenésre vonatkozzon. Évente 22 alkalommal történik megjelenés. Ajánlatkérő opcionálisan jogosult megrendelni évente további 6 alkalommal a szolgáltatást az ajánlati lapon megadott árak szerint.

U3 TÉTEL

Fotózási feladatok (helyszínre történő kiszállással):

Az Ajánlatkérő útmutatása szerint Budapest Főváros, III. Kerület közigazgatási területén belül, vagy az Ajánlatkérő számára releváns, de nem Budapest Főváros, III. Kerület közigazgatási területén belül zajló eseményeken történő részvétel. A részvétel során fotók, fotósorozatok, képek készítése az esemény témájával összefüggésben. A releváns eseményekről az Ajánlatkérő előzetes meghívót, tájékoztatást küld Ajánlattevő részére, amely alapján Ajánlattevő gondoskodik a fotós helyszíni részvételéről becsülten heti 10-12 alkalommal, de az újság megjelenésenként legfeljebb 25 alkalommal. Az Ajánlattevő által biztosított fotós az elkészült képeket az Ajánlatkérő által kért formátumban rendelkezésre bocsátja 48 órán belül, továbbá – ha az Ajánlattevő munkamegrendelése arra kiterjed, akkor képszerkesztési utómunkákat végez rajta a U4 tételben részletezettek szerint. Az ajánlati árat darabban kifejezve úgy kell megadni, hogy figyelembe kell venni, hogy egy alkalommal a szakképzett fotós olyan képeket kell készítsen, amelyből legalább 1db kép alkalmas legyen az U1 és U2 tételek során létrejövő szöveges tartalom megfelelő képi ábrázolására, kifejezésére.

U4 TÉTEL

Nyers képek utómunkája (képjavítás, retus, stb.):

Az Ajánlatkérőtől kapott képek megfelelő, feldolgozható formátumban történő importálása és módosítása, vagy az ajánlattevő által biztosított fotóstól kapott nyers képek importálása. Fájlkezelési beállítások Adobe Photoshop, vagy azzal egyenértékű szoftver használatával, képek megfelelő átméretezése, körbevágása, élsimítása. Képek világosítása, sötétítése és a kontraszt beállítása. Képzaj, szemcsézettség, pixelezettség javítása. Képek retusálása és helyreállítása, Színmód, színcsatorna beállítása. Az ajánlati árat darabban kifejezve úgy kell megadni, hogy az egy kép utómunkájával kapcsolatos mindennemű költségét tartalmazza. A nyers képek utómunkájának eredményeként a javított képnek alkalmasnak kell lennie az U5 tétel során történő felhasználásra további módosítás nélkül.

U5 TÉTEL

Nyomdai előkészítés:

Az U1-U4 tételek során elkészült tartalmak és képek (együttesen: grafikák) nyomtatási beállításainak elvégzése. Composite PDF készítése nyomdai gyártásra történő átadásra. Oldalpárok beforgatása. Színprofil beállítása (Color management). Ajánlattevő köteles Legalább 1db mintanyomat nyomtatására, amelyet Ajánlatkérő jelzése esetén fizikailag is eljuttat Ajánlatkérőnek, aki ezt követően a mintanyomatot jóváhagyja, vagy javítást kér és további nyomdai előkészítési munkákat ír elő. Az Ajánlatkérő által jóváhagyott, végleges nyomdakész anyagok feltöltése a Megrendelő által megjelölt e-mail címre, vagy tárhelyre, és az Ajánlattevő általi nyomdai gyártásra továbbítja azt. Ebben a tételben a legkisebb hordozófelület mérete nem kerül meghatározásra, míg a legnagyobb hordozófelület a véglegesen kialakult kész kiadvány méretét alapul véve A0-ás névleges méret. Az ajánlati árat cm²-ben kifejezve úgy kell megadni, hogy az egy alkalommal történő megjelenésre vonatkozzon. Évente 22 alkalommal történik megjelenés. Ajánlatkérő opcionálisan jogosult megrendelni évente további 6 alkalommal a szolgáltatást az ajánlati lapon megadott árak szerint.

Az Ajánlatkérő által legnagyobb valószínűséggel alkalmazott méretek:

Névleges méret	A kiadvány körülvágott mérete [mm]
A3	288 x 405
A4	200 x 283
A5	140 x 195
A6	96 x 135
B4	241 x 334
B5	166 x 236
B6	117 x 161

U6-U37 TÉTELEK

Nyomdai gyártás:

A tartalom nyomdai előállítás (sokszorosítása, nyomása) az Ajánlatkérő által az ajánlati lapon szereplő hordozóanyag kiválasztásának megadását követően. A nyomdai gyártás magába foglalja: a hordozóanyag anyagárát, illetve az ezzel kapcsolatos adók és egyéb

díjak megfizetését, a nyomáshoz szükséges I. osztályú minőségű CE tanúsítvánnyal rendelkező festékek beszerzését, a nyomdai nyomás költségét, valamint a nyomást követően szükséges utómunkálatok elvégzését – különösen: a vágást, a hajtogatást, a kötegelést, az irkatúzást, vagy ragasztást az Ajánlatkérő igényei szerint. Az ajánlati lapon szereplő ajánlati árak nettó összegben kerülnek meghatározásra, amelyre a mindenkor hatályos ÁFA szabályok kerülnek alkalmazásra.

A hordozóanyagok Ajánlatkérő által kért típusai

Műnyomópapír: A műnyomópapírnak mindkét oldala simított fényes vagy matt felületű kell legyen. Ajánlatkérő 75-180 g/m² súlyú papírra kér ajánlatot

LWC: (lightweight coated) kis négyzetméter tömegű mázolt papír. Ajánlatkérő minimális fatartalmú papírtekerceses kiszerelésben rotációs nyomtatáshoz kér ajánlatot.

MWC: (medium weight coated) közepes négyzetméter tömegű mázolt papír.

Ofszet papír: Mázolt bevonat nélküli papír, szöveges kiadványok nyomtatására. Ajánlatkérő enyhén simított, natúr és felületkezelt kivitelben 80-140g/m² tömeg között kér ajánlatot. Követelmény a mérettartósság és az illeszthetőség. Ajánlatot famentes 65-120 g/m² közötti súlyban kell megadni.

SC papír: Fatartalmú mázolt papír, magazinok nyomtatásához, Ajánlatkérő, 55-70g/m² közötti súlyú hordozófelületre kér ajánlatot.

Újságnymó papír: Ajánlatkérő ki szilárdságú 70-80 % facsiszolatot tartalmazó, enyvezetlen 40-55 g/m² közötti papírra kér ajánlatot.

A gyártás menetére vonatkozó információk:

Ajánlatkérő legalább évi 22 alkalommal kívánja megrendelni, alkalmanként 75.000 példányszámban az újságot. Az újság pontos méretének, illetve hordozóanyagának kiválasztása egyedileg, Ajánlatkérő által kerül meghatározásra az eseti munkamegrendelőben foglaltak szerint a fentiekben meghatározott típusok közül.

Nyertes ajánlattevő a szerződés megkötésekor valamennyi hordozófelülettel elkészített próbanyomatot (próbapéldány) köteles készíteni és átadni az Ajánlatkérő részére. Az Ajánlattevő által alkalmazott színkommunikációs rendszerben a nyertes ajánlattevő által készített próbapéldány (lapszám) pdf-ben adott eredetijéből kiindulva, a color management rendszerében használt színellenőrző csíkokat felszerelve a nyomdai előkészített anyagból digitális proof-ot és cromalin-t (próbanyomatot) készít. Majd ugyanezt az eredetit felhasználva, mintanyomatot nyomtat a munkamegrendelőben foglalt feladat elvégzéséhez szükséges nyomtatási technológiával. Mindkét nyomatot (próba és minta) Ajánlatkérő kifejezett – adott munkára vonatkozó egyedi kérése esetén – Ajánlattevő köteles fizikailag is eljuttatni Ajánlatkérőhöz, aki a mintanyomatot jóváhagyja, vagy új mintanyomat készítésére kötelezi Ajánlattevőt.

A nyomtatott termékek legfőbb jellemzője a színek valósághű visszaadása. A színhűséget számos tényező befolyásolhatja. Ezek káros hatása a következetesen használt színkezeléssel (Color Management) kiküszöbölhető.

Az ellenőrzés metodikája a szerződésszerű teljesítésre vonatkozóan:

A nyomdai feldolgozás során a kapott nyomdai pdf-et színre bontják és raszterizálják. A nyomtatás során a négy alapszín (CMYK - cián, bíbor, sárga, fekete) egymásra nyomtatásával alakul ki a nyomatkép. A keletkezett raszterpontok nagysága adja az árnyalatokat.

Ajánlatkérő által a minőségellenőrzési metódus során ezen alapszínek és árnyalati értékek vizsgálata révén történik, mennyire felel meg az ofset nyomtatásra vonatkozó ISO 12647 szabványnak.

(A nyomatra egy speciális mérőcsík kerül elhelyezésre, amely minden olyan mérőmezőt tartalmaz, amely alkalmas ezen paraméterek meghatározására, majd a szabvány által definiált értékektől való eltérés vizsgálatára.

A mérés kalibrált spektrofotométerrel történik.

Legelőször ezen elsődleges (CMYK) színek 100%-os kitöltésű mezőin $L^*a^*b^*$ értéket kell mérni, ami megadja a szín világosság és színezet értékét, ezzel egy háromdimenziós koordináta rendszerbeli elhelyezkedését. Számolni kell a szabványtól való eltérést, ami valójában egy térbeli távolság a referenciától ebben a koordináta rendszerben. Ez a távolság maximum 5 lehet.

Szükség van az elsődleges színek egymáshoz való viszonyának vizsgálatára is, amelyet a másodlagos színek ugyan ezen módon történő meghatározásával és szabványtól való eltéréseinek kiszámításával lehet megkapni. Az elsődleges színek páronkénti egymásra nyomtatásával a másodlagos színek jönnek létre: vörös, zöld, kék (RGB). Ezek eltérése a szabványtól a fent említett koordináta rendszerben maximum 10 lehet.

Harmadrészt vizsgálni kell a raszterpontok nagyságát (1-99%) a nyomaton az elsődleges színeknél, ezek az értékek adják a nyomaton az árnyalatokat. A szabvány a különböző kitöltésekhez is meghatároz értéket, az ettől való eltérés maximum 4 lehet.

A színmintaként használt proofok ellenőrzése is a fent említett paraméterek vizsgálatával történik, egy speciális (MW3-online műszerrel mérhető) ellenőrző elem nyomtatásával, majd visszamérésével, szabványtól való eltéréseinek meghatározásával.

Referenciák és toleranciák tekintetében az ofsetnyomtatásra vonatkozó ISO 12647-2 szabvány előírásai az irányadók.)

Az Ajánlattevő által az ajánlati lapon megadott egységár az U28-U37 tételek esetében alkalmanként 75.000 példányra vonatkozik 4+4 szín nyomással, amelyet Ajánlatkérő évente legalább 22 alkalommal rendel meg Ajánlattevőtől. Az U28-U37 tételek az újság hordozóanyagának meghatározására szolgálnak, amelyet Ajánlatkérő munkamegrendelésenként határoz meg, és amely minden alkalommal 75.000 példányban jelenik meg. Itt a példányszámban nem várható eltérés. Ajánlatkérő opcionálisan jogosult megrendelni az újságot évente további 6 alkalommal az ajánlati lapon megadott egységárak szerint.

Az U6-U27 tételek az újság ajánlatkérő által opcionálisan megrendelhető mellékleteinek hordozóanyagának meghatározására szolgálnak. Az ajánlattevő által az ajánlati lapon az U6-U27 tételek esetében megadott egységár az ajánlatkérő által megrendelhető minimális mennyiségre vonatkozik. 4 + 4 szín nyomással kell számolni minden esetben. A minimálisan megrendelhető mennyiség ezen tételek esetében 1 000 példány. A mellékletek példányszáma minden esetben eltérő lehet, amely nem lehet kisebb 1000 példánynál és nem lehet nagyobb 75.000 példánynál. Az alábbi táblázatot kell alkalmazni a példányszámok eltéréséből eredő árkülönbségek kezelésére. Az ajánlattevő által megadott egységár az 1000 példány gyártására vonatkozó ajánlati árat kell tartalmazza.

A mellékletek minimálisan megrendelhető mennyisége feletti megrendelés esetén a megadott ajánlati árakat a darabszámok függvényében az alábbi korrekciós szorzókkal kell korrigálni:

Tételek	A megrendelt mennyiség a minimális megrendelhető mennyiség (x) szorzataként ahol (y) az ajánlati lapon szereplő minimálisan megrendelhető mennyiségre adott ár						
	x1-x1,99	x2-x4,99	x5-x9,99	x10-x14,99	x15-x29,99	x30-x49,99	x50-x75
U6-U27	y*1	y*0,98	y*0,85	y*0,84	y*0,84	y*0,84	y*0,84

Ajánlattevő köteles a legyártott/elkészült kiadványokból 5-5 (öt-öt) példányt archiválásra alkalmas formában eredeti formában és digitálisan adathordozón, vagy elektronikus levelezőszolgáltatás útján is Ajánlatkérő rendelkezésére bocsátani.

U38-U42 TÉTELEK

Terjesztési feladatok

Az ajánlatkérő által meghatározott kiadvány kézzel történő terjesztése Budapest Főváros, III. Kerület közigazgatási területén a Magyar Posta által nyilvántartott kerületi címhelyszámokra a „reklámújságot nem kér” jelzéssel ellátott címhelyekkel csökkentett címhelyekre. A címhelyek pontos számát az adott tárgyév vonatkozásán a tárgyév előtt november 30-ig Ajánlatkérő és nyertes ajánlattevő, a közösen meghatározott címhely számok szerint veszik alapul. Jelen ajánlattételkor Ajánlatkérő által ismert címhelyek száma szerint a kiadványok terjesztését 60.200 címhelyre kell elvégezni. Mivel az újság gyártása alkalmanként 75.000 példányban történik, ezért a személyes kézbesítés útján a címhelyszámoként 1-1 darab terjesztett példányokon felül legyártott – azaz az ajánlattételkor Ajánlatkérő által ismert 60.200 címhellyel számolva – fennmaradó 14.800 példány a Ajánlatkérő által a munkamegrendelőben meghatározott célra kerül felhasználásra, amely fennmaradó példányokat az ajánlatkérő által megjelölt intézményeibe kell leszállítani az ajánlattevőnek. Ezek az egyéb felhasználási célok lehetnek: az Ajánlatkérő fenntartásában működő intézményekben történő kihelyezés, sikertelen terjesztés feladatát követő pótláshoz használt példány, címzett küldeményként megküldött példányok, rendezvényeken, eseményeken történő személyes kézbesítés. A fenti példányszám megoszlás a Magyar Posta Zrt. által minden évben közzétett, hivatalos címhelyszámok alapján változhat. A hivatalosan közzétett címhelyszámok mennyiségében Ajánlattevő köteles megkísérlni a személyes kézbesítést.

Az ajánlatkérő által megrendelt újság és adott esetben mellékleteinek ajánlattevő által történő legyártását követően a terjesztést 5 munkanapon belül kell ajánlattevőnek elvégezni. A terjesztés ellenőrzését az ajánlatkérő bármelyik megrendelés esetén kérheti, de legkésőbb a terjesztés kezdőnapjáig jelezni kell erre vonatkozó igényét az ajánlattevő által megadott kapcsolattartási elérhetőségek valamelyikén.

Terjesztés ellenőrzésére vonatkozó szabályok:

Ajánlatkérő jogosult bármelyik megrendelt terjesztési feladatot ellenőrizni. A terjesztésellenőrzés sikeres megszervezése érdekében az Ajánlatkérő megrendelésében feltünteti, amennyiben terjesztésellenőrzést kér, de legkésőbb az Ajánlattevő által visszaigazolt megrendelésen feltüntetett terjesztés kezdő napja előtti 3. munkanapon írásban szükséges jelezni Ajánlattevő felé.

Az adott kiadvány terjesztés ellenőrzése Felek által előre egyeztetett időpontban és helyszínen történik. Az időpont munkanapra, munkaidőre kell, hogy essen. Ettől csak Ajánlatkérő kifejezett kérésére lehet eltérni. Ajánlattevő köteles biztosítani a terjesztett kiadványokból 5 példányt az ellenőrzéshez.

Ajánlatkérő és Ajánlattevő a megrendelt terjesztési területre vonatkozóan egyeztet 10 véletlenszerűen kiválasztott postai címhelyet, amelyet a terjesztés ellenőrzéséről szóló jegyzőkönyvben rögzítenek. A 10 postai címhelyet Ajánlatkérő és Ajánlattevő képviselője közösen és egyszerre felkeresik. A felkeresés időpontja nem lehet később, mint az Ajánlattevő által közölt terjesztési feladat elvégzését követő 72 óra.

Felek az adott címhelyen szemrevételezéssel ellenőrzik, hogy a keresett kiadvány látható-e postaládában, reklámgyűjtő dobozban, esetleg szemeteskuka környékén, vagy közterületen, (kertesház esetén a közterületről látható udvari részen, vagy lépcsőházban)

Ezt követően az adott címhelyen Felek megkísérlik az ott lakót elérni. (Becsöngetnek, kopognak, stb.) Ha az ingatlan használója elérhető az adott címhelyen, akkor a kiadvány felmutatásával Felek rákérdeznek, hogy a kiadványt a postaládájába megkapta-e?

Ha a válasz igen, akkor az adott címhelyen a terjesztés sikeresnek minősül.

Ha a válasz nem, akkor szükséges a további tisztázó kérdések feltétele:

- Más is átvette esetleg a kiadványt, vagy kivehette az Ön postaládájából?

Ha a válasz igen, akkor a terjesztés sikeressége nem eldönthető. (A sikeresség érdekében további tisztázó kérdésekkel bizonyítható esetleg a terjesztés sikeressége.)

Ha a válasz nem, akkor a terjesztés sikertelen.

Ezt követően az adott címhellyel közvetlenül szomszédos két címhelyen meg kell ismételni a fenti eljárást.

Ha a jegyzőkönyvben rögzített címhelyen és a közvetlenül két szomszédos ingatlan címhelye közül legalább egy címhelyen a kiadvány terjesztése sikeres volt, akkor a terjesztést az adott címhelyre vonatkozóan sikeresnek kell tekinteni.

(Ennek oka, hogy gyakran a megkérdezett ingatlanhasználók nem, vagy nem pontosan emlékeznek a postaládájukban található kiadványokra még akkor sem, ha egy példányt felmutatással kell felismerni. Ugyanakkor feltételezhető, hogy a terjesztés során három egymás melletti ingatlan közül egyben bizonyíthatóan megtalálható volt a kiadvány, akkor a terjesztő cég abban az utcában, társasházban elvégezte a terjesztési feladatát.)

Értékelési szempontok a terjesztés sikerességére vonatkozóan:

Ha a 10 ellenőrzött címhelyből:

- 9 vagy 10 esetben a terjesztés sikeresnek bizonyult, akkor Ajánlattevő terjesztési feladata teljesítettnek minősül,

- 7 vagy 8 esetben a terjesztés sikeresnek bizonyult, akkor Ajánlattevő terjesztési feladata teljesítettnek minősül, de Ajánlattevő a hibás teljesítés jogcímén az ellenszolgáltatása 95%-ára jogosult,

- 5 vagy 6 esetben a terjesztés sikeresnek bizonyult, akkor Ajánlattevő terjesztési feladata teljesítettnek minősül, de Ajánlattevő a hibás teljesítés jogcímén az ellenszolgáltatása 80%-ára jogosult,

- 1,2,3, vagy 4 esetben a terjesztés sikeresnek bizonyult, akkor Ajánlattevő terjesztési feladata teljesítettnek minősül, de Ajánlattevő a hibás teljesítés jogcímén csak az ellenszolgáltatás 50%-ára jogosult.

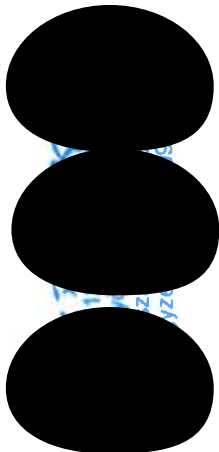
- 0 esetben bizonyult a terjesztés sikeresnek, akkor Ajánlattevő terjesztési feladata nem minősül teljesítettnek és a terjesztési díj 100%-ának megfelelő kártérítés megfizetésére kötelezett.

Budapest Főváros III. Kerület, Óbuda-Békésmegyer Önkormányzata kerületi tájékoztató kiadványainak (önkormányzati újság és adott esetben melléklete) szerkesztése, gyártása és terjesztése

Tétel leírása	Tétel megnevezése	mennyiség	egység	Szállítási	Ár egység (HUF)	Összesített ár (HUF)
U1 Tartalomgyártási feladatok						
U2 Szövegszerkesztési feladatok		1 cm2		50	26,00 HUF	1 300,00 HUF
U3 Fotósai feladatok (helyszíni történet készítésével)		1 cm2		50	26,00 HUF	1 300,00 HUF
U4 Nyers képek utómunkálga (feljavítás, retus, stb.)		1 db		30	40,00 HUF	1 200,00 HUF
U5 Nyomdai előkészítés		1 db		30	30,00 HUF	900,00 HUF
U6 Nyomdai gyártás az újság mellékleteire vonatkozóan: 4x4 cm-es nyomdai, az újságok éret 3000 példány / alkalomra tekintettel kell megadni		1 cm2		50	26,00 HUF	1 300,00 HUF
U7 Hordozófelület: 61-80 gr ofsetpapír (tekercs ofset b)		1 cm2		5	6,45 HUF	32,27 HUF
U8 Hordozófelület: 81-90 gr ofsetpapír (tekercs ofset b)		1 cm2		50	6,45 HUF	322,73 HUF
U9 Hordozófelület: 91-110 gr ofsetpapír (tekercs ofset b)		1 cm2		5	10,91 HUF	54,55 HUF
U10 Hordozófelület: 111-120 gr ofsetpapír (tekercs ofset b)		1 cm2		10	10,91 HUF	109,09 HUF
U11 Hordozófelület: 75-84 gr fényes műnyomdásipár		1 cm2		50	6,45 HUF	322,73 HUF
U12 Hordozófelület: 75-84 gr matt műnyomdásipár		1 cm2		50	6,45 HUF	322,73 HUF
U13 Hordozófelület: 85-94 gr fényes műnyomdásipár		1 cm2		5	6,73 HUF	33,64 HUF
U14 Hordozófelület: 85-94 gr matt műnyomdásipár		1 cm2		5	6,73 HUF	33,64 HUF
U15 Hordozófelület: 95-104 gr fényes műnyomdásipár		1 cm2		5	7,73 HUF	38,64 HUF
U16 Hordozófelület: 95-104 gr matt műnyomdásipár		1 cm2		5	7,73 HUF	38,64 HUF
U17 Hordozófelület: 105-114 gr fényes műnyomdásipár		1 cm2		5	8,18 HUF	40,91 HUF
U18 Hordozófelület: 115-140 gr fényes műnyomdásipár		1 cm2		5	9,27 HUF	46,36 HUF
U19 Hordozófelület: 115-140 gr matt műnyomdásipár		1 cm2		5	9,27 HUF	46,36 HUF
U20 Hordozófelület: 141-180 gr fényes műnyomdásipár		1 cm2		5	10,45 HUF	52,27 HUF
U21 Hordozófelület: 141-180 gr matt műnyomdásipár		1 cm2		5	10,45 HUF	52,27 HUF
U22 Hordozófelület: 75-84 gr vinyl papír		1 cm2		5	21,82 HUF	109,09 HUF
U23 Hordozófelület: 85-94 gr vinyl papír		1 cm2		5	22,73 HUF	113,64 HUF
U24 Hordozófelület: 95-104 gr vinyl papír		1 cm2		5	23,64 HUF	118,18 HUF
U25 Hordozófelület: 105-114 gr vinyl papír		1 cm2		5	24,55 HUF	122,73 HUF
U26 Hordozófelület: 115-124 gr vinyl papír		1 cm2		5	25,45 HUF	127,27 HUF
U27 Hordozófelület: 125-140 gr vinyl papír		1 cm2		5	26,36 HUF	131,82 HUF
Nyomdai gyártás az újság hordozófelületére vonatkozóan: 4x4 cm-es nyomdai, megjelölt körben 22 alkalommal (csoportos + 6 alkalom), az újságok éret 75.000 példány / alkalomra tekintettel kell megadni						
U28 Hordozófelület: 40-50 gr SC papír		1 cm2		5	230,48 HUF	1 152,40 HUF
U29 Hordozófelület: 51-55 gr SC papír		1 cm2		350	80,17 HUF	28 059,36 HUF
U30 Hordozófelület: 56-64 gr SC papír		1 cm2		5	85,18 HUF	425,89 HUF
U31 Hordozófelület: 65-70 gr SC papír		1 cm2		5	89,19 HUF	445,93 HUF
U32 Hordozófelület: 45-55 gr LWC papír		1 cm2		5	93,19 HUF	465,97 HUF
U33 Hordozófelület: 56-65 gr LWC papír		1 cm2		5	98,20 HUF	491,02 HUF
U34 Hordozófelület: 66-75 gr LWC papír		1 cm2		5	102,21 HUF	511,06 HUF
U35 Hordozófelület: 40-79 gr MFC papír		1 cm2		5	107,22 HUF	536,12 HUF
U36 Hordozófelület: 100-110 gr MWC papír		1 cm2		5	112,23 HUF	561,17 HUF
U37 Hordozófelület: 110-120 gr MWC papír		1 cm2		5	116,24 HUF	581,21 HUF
Terjesztési feladatok						
U38 Kiadvány postai előkészítés terjesztése 0-20g-ig/db		1 db		60	5,00 HUF	300,00 HUF
U39 Kiadvány postai előkészítés terjesztése 21-30g-ig/db		1 db		10	6,00 HUF	60,00 HUF
U40 Kiadvány postai előkészítés terjesztése 31-100g-ig/db		1 db		10	6,00 HUF	60,00 HUF
U41 Kiadvány postai előkészítés terjesztése 101-150g-ig/db		1 db		60	8,00 HUF	480,00 HUF
U42 Kiadvány postai előkészítés terjesztése 151-250g-ig/db		1 db		5	9,00 HUF	45,00 HUF
Összesítés						42 48 HUF

ÁLLAMTARTALOM (AZ ÖSSZES TÉTEL ÖSSZEADÁSÁNAK A SZÁMÁNAK ÖSSZEADÁSA)

* A felhíváson a G45 cellában szereplő összesített nettó érték feltüntetése szükséges!



3. számú melléklet – 2021. évre vonatkozó lapzárták és megjelenések adatai

**Az „Óbuda” c. újság lapzártája és megjelenése
2021. évre vonatkozóan**

Lapszám	Lapzártá	Megjelenés
1	január 6., szerda	január 15., péntek
2	január 20., szerda	január 29., péntek
3	február 3., szerda	február 11., péntek
4	február 17., szerda	február 26., péntek
5	március 3., szerda	március 12., péntek
6	március 17., szerda	március 26., péntek
7	március 31., szerda	április 9., péntek
8	április 14., szerda	április 23., péntek
9	április 28., szerda	május 7., péntek
10	május 12., szerda	május 21., péntek
11	május 26., szerda	június 4., péntek
12	június 9., szerda	június 18., péntek
13	június 23., szerda	július 2., péntek
14	július 7., szerda	július 16., péntek
15	szeptember 1., szerda	szeptember 10., péntek
16	szeptember 15., szerda	szeptember 24., péntek
17	szeptember 29., szerda	október 8., péntek
18	október 13., szerda	október 22., péntek
19	október 27., szerda	november 5., péntek
20	november 10., szerda	november 19., péntek
21	november 24., szerda	december 3., péntek
22	december 8., szerda	december 17., péntek

4. számú melléklet – Átláthatósági nyilatkozat

Átláthatósági nyilatkozat

Jogi személyek vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezetek részére

az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 41. § (6) bekezdés és a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3. § (1) 1. b) pontjának való megfelelésről

Alulírott, _____, mint a Key Price Kft., (Cg. 01-09-304394, adószám: 26146968-2-43) törvényes képviselője nyilatkozom, hogy az általam képviselt szervezet az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 41. § (6) bekezdésnek megfelel, azaz a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3. § (1) 1. b) pontja szerint átlátható szervezetnek minősül, az alábbiak szerint:

az általam képviselt szervezet olyan belföldi vagy külföldi jogi személy [MEGFELELŐ ALÁHÚZANDÓ], vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet, amely megfelel a következő feltételeknek:

- a.) tulajdonosi szerkezete, a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló törvény szerint meghatározott tényleges tulajdonosa megismerhető, amelyről a 2. pontban nyilatkozom, **ÉS**
- b.) Magyarországon/ az Európai Unió tagállamában/ az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes államban/ a Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Szervezet tagállamában/ olyan államban rendelkezik adóilletőséggel, amellyel Magyarországnak a kettős adóztatás elkerüléséről szóló egyezménye van [MEGFELELŐ ALÁHÚZANDÓ], és ez az ország: [ország megnevezése], **ÉS**
- c.) a társasági adóról és az osztalékadóról szóló törvény 4.§. 11. pontja szerint meghatározott ellenőrzött külföldi társaságnak minősül/nem minősül, [MEGFELELŐ ALÁHÚZANDÓ] **ÉS**
- d.) az általam képviselt szervezetben közvetlenül vagy közvetetten több mint 25%-os tulajdonnal, befolyással vagy szavazati joggal bíró jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet tekintetében az a.), b.) és c.) alpont szerinti feltételek fennállnak, amelyről a 3. pontban nyilatkozom.

1. Nyilatkozat tényleges tulajdonosról

Az általam képviselt szervezetnek a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló 2017. évi LIII. törvény 3. § 38) pontja alapján a következő természetes személy(ek) a tényleges tulajdonosa(i)*:

Sorsz	Tényleges tulajdonos	Adószám/adóazonosító	Tulajdoni hányad
1.			100%

* tényleges tulajdonos:

a) az a természetes személy, aki jogi személyben vagy jogi személyiséggel nem rendelkező szervezetben közvetlenül vagy - a Polgári Törvénykönyvről szóló törvény (a továbbiakban: Ptk.) 8:2. § (4) bekezdésében meghatározott módon - közvetve a szavazati jogok vagy a tulajdoni hányad legalább huszonöt százalékával rendelkezik, vagy egyéb módon tényleges irányítást, ellenőrzést gyakorol a jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező szervezet felett, ha a jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező szervezet nem a szabályozott piacon jegyzett társaság, amelyre a közösségi jogi szabályozással vagy azzal

egyenértékű nemzetközi előírásokkal összhangban lévő közzétételi követelmények vonatkoznak,

b) az a természetes személy, aki jogi személyben vagy jogi személyiséggel nem rendelkező szervezetben - a Ptk. 8:2. § (2) bekezdésében meghatározott - meghatározó befolyással rendelkezik,

c) az a természetes személy, akinek megbízásából valamely ügyletet végrehajtanak, vagy aki egyéb módon tényleges irányítást, ellenőrzést gyakorol a természetes személy ügyfél tevékenysége felett,

d) alapítványok esetében az a természetes személy,

da) aki az alapítvány vagyona legalább huszonöt százalékának a kedvezményezettje, ha a leendő kedvezményezetteket már meghatározták,

db) akinek érdekében az alapítványt létrehozták, illetve működtetik, ha a kedvezményezetteket még nem határozták meg,

dc) aki tagja az alapítvány kezelő szervének, vagy meghatározó befolyást gyakorol az alapítvány vagyonának legalább huszonöt százaléka felett, vagy

dd) a da)-dc) alponthan meghatározott természetes személy hiányában aki az alapítvány képviselőjében eljár,

e) bizalmi vagyonkezelési szerződés esetében az alábbi személyek:

ea) a vagyonrendelő(k); nem természetes személy vagyonrendelő esetén annak a) vagy b) pont szerinti tényleges tulajdonosa,

eb) a vagyonkezelő(k); nem természetes személy vagyonkezelő esetén annak a) vagy b) pont szerinti tényleges tulajdonosa,

ec) a kedvezményezett vagy a kedvezményezettek csoportja; nem természetes személy kedvezményezett esetén annak a) vagy b) pont szerinti tényleges tulajdonosa,

ed) az a természetes személy, aki a kezelt vagyon felett egyéb módon ellenőrzést, irányítást gyakorol, valamint

ee) adott esetben a vagyonkezelést ellenőrző személy(ek); nem természetes személy vagyonkezelést ellenőrző személy esetén annak a) vagy b) pont szerinti tényleges tulajdonosa, továbbá

f) az a) és b) pontban meghatározott természetes személy hiányában a jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező szervezet vezető tisztségviselője;

2. Nyilatkozat a közvetlenül vagy közvetetten több mint 25%-os tulajdonnal, befolyással, szavazati joggal bíró államháztartáson kívüli jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet átláthatóságáról

2.1. A közvetlenül vagy közvetetten több mint 25%-os tulajdonnal, befolyással, szavazati joggal bíró jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet(ek) és adóilletőségük:

Sorsz	Gazdálkodó szervezet neve	Adószám	Részesedés mértéke %-ban	Adóilletősége

2.2. A közvetlenül vagy közvetetten több mint 25%-os tulajdonnal, befolyással, szavazati joggal bíró jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet tényleges tulajdonosa(i):

Sorsz	Gazdálkodó	Tényleges	Adószám/adóazonosító	Tulajdoni
-------	------------	-----------	----------------------	-----------

	szervezet neve	tulajdonos(ok)		hányad

2.3. A közvetlenül vagy közvetetten több mint 25%-os tulajdonnal, befolyással, szavazati joggal bíró jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet a társasági adóról és az osztalékadóról szóló 1996. évi LXXXI. törvény 4. § 11. pontja szerinti ellenőrzött külföldi társaságnak minősül/nem minősül. **[MEGFELELŐ ALÁHÚZANDÓ]**

3. Jelen nyilatkozat alapján tudomásul veszem, hogy

3.1. költségvetési kiadási előirányzatok terhére nem köthető olyan jogi személlyel, jogi személyiséggel nem rendelkező szervezettel érvényesen visszterhes szerződés, illetve létrejött ilyen szerződés alapján nem teljesíthető kifizetés, amely szervezet nem minősül átlátható szervezetnek. A **Budapest Főváros III. Kerület, Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata** ezen feltétel ellenőrzése céljából, a szerződésből eredő követelések elévüléséig az Áht. 55. §-ban foglaltak szerint jogosult a jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező szervezet átláthatóságával összefüggő, az Áht. 55. §-ban meghatározott adatokat kezelni, azzal, hogy ahol az Áht. 55. § kedvezményezettéről rendelkezik, azon a jogi személyt, jogi személyiséggel nem rendelkező szervezetet kell érteni [Áht. 41. § (6) bek.];

3.2. a valóltan tartalmú átláthatósági nyilatkozat alapján kötött visszterhes szerződést a **Budapest Főváros III. Kerület, Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata** felmondja vagy – ha a szerződés teljesítésére még nem került sor – a szerződéstől eláll. [Ávr. 50. § (1a) bek.]

3.3. a **Budapest Főváros III. Kerület, Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata** az átláthatósági feltételeknek való megfelelés céljából a szerződésből eredő követelés elévüléséig az Áht. 55. §-ban foglaltak szerint jogosult az általam képviselt szervezet átláthatóságával összefüggő, az Áht. 55. §-ban meghatározott adatokat kezelni.

Kijelentem, hogy amennyiben jelen nyilatkozatban közölt adatok tekintetében bármilyen változás áll be, akkor a módosult adatokkal kiállított átláthatósági nyilatkozatot a változás bekövetkeztétől számított 8 napon belül megküldöm a **Budapest Főváros III. Kerület, Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata** részére, vagy amennyiben az általam képviselt szervezet már nem minősül átláthatónak, úgy azt haladéktalanul bejelentem.

Kelt: Budapest, 2020. szeptember 30.



Key Price Kft.

